

Số: 699/2018/QĐST-DS

Thủ Đức, ngày 30 tháng 11 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ Điều 357, Khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015;

Căn cứ Luật phí và lệ phí năm 2015;

Căn cứ Nghị quyết 326/2016/ UBTVQH 14 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Căn cứ Luật thi hành án dân sự năm 2008 (đã được sửa đổi bổ sung năm 2014).

Căn cứ biên bản hòa giải thành ngày 22 tháng 11 năm 2018, các đương sự đã thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 136/2018/TLST-DS ngày 12 tháng 4 năm 2018 về việc “Tranh chấp hợp đồng mua bán tài sản”.

XÉT THẤY:

Thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Công ty tài chính TNHH MTV Ngân hàng V.

Trụ sở: Tầng 2, Tòa nhà REE Tower, số 9 đường Q, Phường R, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo uỷ quyền: bà Trần Thị T, sinh năm: 1994

Địa chỉ: số 60V đường X, phường Y, quận Z, Thành phố Hồ Chí Minh

Bị đơn: Bà Cao Thị Lệ T1, sinh năm: 1979

Địa chỉ: 148 đường A, Khu phố B, phường C, quận Z, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Công ty Tài chính TNHH MTV ngân hàng V và bà Cao Thị Lệ T1 đồng ý thanh lý hợp đồng tín dụng số 20151203-100206-0017 ngày 03/12/2015.

- Bà Cao Thị Lệ T1 có trách nhiệm thanh toán cho Công ty Tài chính TNHH MTV ngân hàng V số tiền nợ gốc 25.336.901 (hai mươi lăm triệu ba trăm ba mươi sáu ngàn chín trăm lẻ một) đồng. Phương thức thanh toán: ngày 30/11/2018 thanh toán 5.000.000 (năm triệu) đồng (đã thanh toán xong). Số tiền còn lại 20.336.901 đồng thanh toán trong thời hạn 13 tháng (từ tháng 12/2018 đến tháng 11/2019), từ tháng 12/2018 đến tháng 11/2019 mỗi tháng thanh toán 1.500.000 (một triệu năm trăm ngàn) đồng, tháng 12/2019 thanh toán số tiền 836.901 (tám trăm ba mươi sáu ngàn chín trăm lẻ một) đồng (thực hiện vào ngày 27 của các tháng).

Kể từ ngày bên được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án nếu bên phải thi hành án không thi hành án, thì hàng tháng còn phải chịu tiền lãi theo quy định tại Điều 357, Khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015 trên số tiền nợ gốc chưa thi hành tương ứng với thời gian chưa thi hành án.

3. Án phí: Bà Cao Thị Lệ T1 phải chịu 508.423 (năm trăm lẻ tám ngàn bốn trăm hai ba đồng) án phí dân sự sơ thẩm, nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh.

Công ty Tài chính TNHH MTV ngân hàng V được nhận lại 1.009.100 (một triệu không trăm lẻ chín ngàn một trăm) đồng tiền tạm ứng án phí theo biên lai thu số 0038593 ngày 10/3/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự quận Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh.

Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay.

“Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7,7a và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự”.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- TANDTP.HCM;
- VKSND Q.Thủ Đức;
- CCTHADS Q.Thủ Đức;
- Lưu: Vp, hồ sơ.

THẨM PHÁN

(đã ký)

Cao Thị Hiền Lữ

